



**9100**

9100-OM  
50102

# **POWERSHOT PRO<sup>®</sup>**

**CONTRACTOR GRADE**

## ***Electric Staple & Nail Gun***



### **INSTRUCTION MANUAL**

Important Information. Please read carefully before use.

### **MANUAL DE INSTRUCCIONES**

Información importante. Por favor, léala atentamente antes de usar la herramienta.

### **GUIDE D'UTILISATION**

Renseignements importants. Prière de lire attentivement avant d'utiliser.

**[www.powershot-tool.com](http://www.powershot-tool.com)**

# **GENERAL SAFETY RULES**

**WARNING! Read and understand all instructions.** Failure to follow all instructions listed below may result in electric shock, fire, and / or serious injury. When using electric tools, basic safety precautions should always be followed to reduce the risk of fire, electrical shock and personal injury. Read the following rules for safe operation before use.

## **SAVE THESE INSTRUCTIONS**

### **READ ALL SAFETY INSTRUCTIONS BEFORE USE!**

- 1. WORK AREA:** Keep your work area clean and well lit. Cluttered benches and dark areas invite accidents. **Do not operate power tools in explosive atmospheres, such as in the presence of flammable liquids, gases, or dust.** Power Tools create sparks which may ignite the dust or fumes. **Keep bystanders, children, and visitors away while operating a power tool.** Distractions can cause you to lose control.
- 2. ELECTRICAL SAFETY:** Double insulated tools are equipped with a polarized plug (one blade is wider than the other.) This plug will fit in a polarized outlet only one way. If the plug does not fit fully in the outlet, reverse the plug. If it still does not fit, contact a qualified electrician to install a polarized outlet. **Do not change the plug in any way.** Double insulation eliminates the need for the three wire grounded power cord and grounded power supply system.

**Avoid body contact with grounded surfaces such as pipes, radiators, ranges, and refrigerators.** There is an increased risk of electrical shock if your body is grounded.

**Do not expose power tools to rain or wet conditions.** Water entering a power tool will increase the risk of electrical shock.

**Do not abuse the cord. Never use the cord to carry the tools or pull the plug from an outlet. Keep cord away from heat, oil, sharp edges, or moving parts. Replace damaged cords immediately.** Damaged cords increase the risk of electric shock. **When operating a power tool outside, use an outdoor extension cord marked "W-A" or "W".** These cords are rated for outdoor use and reduce the risk of electric shock.

**3. PERSONAL SAFETY:** Stay alert, watch what you are doing, and use common sense when operating a power tool. Do not use tool while tired or under the influence of drugs, alcohol or medication. A moment of inattention while operating power tools may result in serious personal injury.

**Dress properly. Do not wear loose clothing or jewelry. Contain long hair. Keep your hair, clothing, and gloves away from moving parts.** Loose clothes, jewelry, or long hair can be caught in moving parts.

**Avoid accidental starting. Be sure switch is off before plugging in.** Carrying tools with your finger on the switch or plugging in tools that have the switch on invites accidents.

**Remove adjusting keys or switches before turning tool on.** A wrench or key that is left attached to a rotating part of the tool may result in personal injury.

**Do not overreach. Keep proper footing and balance at all times.** Proper footing and balance enables better control of the tool in unexpected situations.

**Use safety equipment. Always wear eye protection.** Dust mask, non skid safety shoes, hard hat, or hearing protection must be used for appropriate conditions.

#### **4. TOOL USE AND CARE:**

**Use clamps or other practical way to secure and support the workpiece to a stable platform.** Holding the work by hand or against your body is unstable and may lead to loss of control.

**Do not force tool. Use the correct tool for your application.** The correct tool will do the job better and safer at the rate for which it was designed.

**Do not use tool if the switch does not turn it on or off.** Any tool that cannot be controlled with the switch is dangerous and must be repaired.

**Disconnect the plug from the power source before making any adjustments, changing accessories, or storing the tool.** Such preventative safety measures reduce the risk of starting the tool accidentally.

**Store idle tools out of the reach of children and other untrained persons.** Tools are dangerous in the hands of untrained users.

#### 4. **TOOL USE AND CARE: (continued)**

**Maintain tools with care. Keep cutting tools sharp and clean.** Properly maintained tools, with sharp cutting edges are less likely to bind and are easier to control.

**Check for misalignment or binding of moving parts, breakage of parts, and any other condition that may affect the tools operation. If damaged, have the tools serviced before using.** Many accidents are caused by poorly maintained tools.

**Use only accessories that are recommended by the manufacturer for your model.** Accessories that may be suitable for one tool, may become hazardous when used on another tool.

#### 5. **SERVICE:**



**Tool service must be performed only by qualified repair personnel.** Service or maintenance performed by unqualified personnel could result in a risk of injury.

**When servicing a tool, use only identical replacement parts. Follow instructions in the maintenance section of this manual.** Use of unauthorized parts or failure to follow maintenance instructions may create a risk of electric shock or injury.

#### 6. **SPECIFIC SAFETY RULES:**

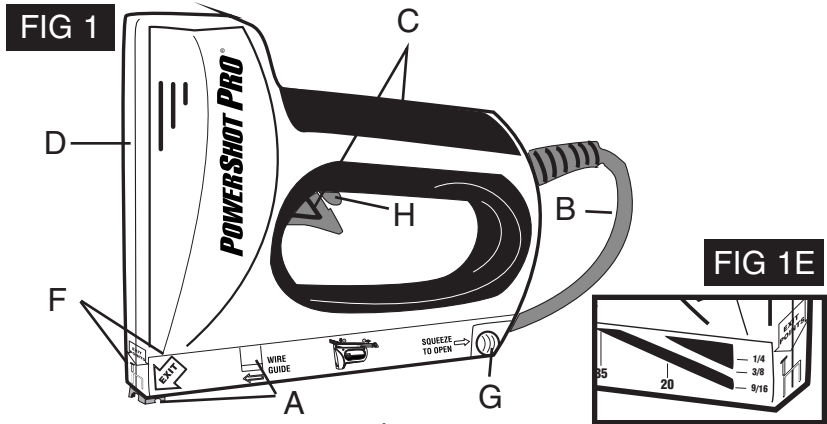
**Hold Tool by insulated gripping surfaces when performing an operation where the cutting tool may contact hidden wiring or its own cord.** Contact with a "live" wire will make exposed metal parts of the tool "live" and shock the operator.

#### 6. **DEFINITION OF SYMBOLS USED ON TOOL:**

<b>V</b>	.....	<b>Volts</b>
<b>A</b>	.....	<b>Amperes</b>
<b>Hz</b>	.....	<b>Hertz</b>
	.....	<b>Alternating Current</b>
	.....	<b>Class II Tool</b>

# FUNCTIONAL DESCRIPTION & FEATURES

KNOW YOUR POWERSHOT® ELECTRIC STAPLE AND NAIL GUN (FIG 1)



## **Built In Wire Guide (Fig.1A)**

Use the built-in wire guide for tacking down low voltage wires such as phone wire and speaker cable. Slide the lever forward on the side of the tool to reveal the wire attachment at the nose of the stapler.

## **Fires 9/16" Brad Nails**

The PowerShot Pro® Electric Staple and Nail Gun not only fires narrow crown staples, but also 9/16" brad nails for any finish nailing application.

## **Light-Weight Compact Design**

The light-weight compact design makes any job easier and reduces user fatigue.

## **10-Foot Reinforced Cord (Fig.1B)**

Your PowerShot Pro® Electric Staple and Nail Gun is equipped with a 10 foot power cord so most jobs will not require an extension cord. The cords double insulation eliminates the need for a three wire grounded powercord yet provides equal protection to a grounded tool. Plug your stapler into an 120-volt ac outlet.

## **Soft Grip Handle (Fig. 1C)**

The handle has a molded-on soft grip for user comfort. Hold handle firmly for best control. Handle and trigger are ergonomically designed to reduce user fatigue.

## **Flush Front gets into tight corners (Fig. 1D)**

This stapler/nailer will fit flush against any corner surface due to its flat face design.

## **Staple & Nail Size and Remaining Window (Fig.1E)**

Use the staple remaining window, located on the opposite side of the wire guide lever, to determine when it's time to reload. Also use the window to see what size staples are loaded.

## **Exit Locator: (Fig. 1F)**

Use the Exit Locator when you need greater precision in placing your staples and nails. Staples and nails will exit the gun directly behind the nose.

## **Fast Drop-in Loading (Fig.1G)**

Turn gun upside down and away from anyone. Simply squeeze together the pull on the back of the tool and pull back. The staple chamber is revealed in the bottom of the tool. Drop staples and nails in point side facing out.

## **Impact Resistant Housing**

The PowerShot Pro® Electric Staple/Nail gun's impact resistant housing adds longer life to the gun even under rough handling.

## **Trigger Safety lock (Fig. 1H)**

Your stapler has a specially designed safety lock that does not interfere with the use of the tool, yet provides one hand operation. While your hand is on the handle and finger on the trigger, reach back with index finger and press lock forward to lock the tool, and backwards to unlock the tool. Keep tool locked when not in use.

# OPERATION: HOW TO USE YOUR STAPLER NAILER:

## Using Your PowerShot Pro® Electric Stapler/Nail Gun

### Selecting the Right Staple:

To maximize performance, your PowerShot Pro® Electric Stapler/Nail Gun has been designed to work with genuine PowerShot® narrow crown heavy-duty staples in various lengths from 1/4 inch to 9/16 inch and 9/16 inch brad nails.

The PowerShot Pro® Electric Stapler/ Nail Gun is also compatible with other brands of heavy duty staples such as Cobra™ and Arrow® T-50®\* brand heavy-duty staples.

### Selecting the Right Staple Length:

As a general guideline, when stapling into wood, allow for leg penetration of approximately 3/16".

For additional tips on selecting the right staple length for specific applications, refer to the Staple Selection Chart on page 9 of this Instruction Manual.

\*Arrow® T-50® are registered trademarks of Arrow Fastener Company.

## Loading Staples and Nails (Fig. 2, 3 and 4)

- ▶ Unplug tool and lock trigger.
- ▶ Select proper staple length.
- ▶ The PowerShot Pro® Electric Stapler/Nail Gun is equipped with a Quick-Load Staple Chamber (Fig. 2).
- ▶ Make sure there are no staples jammed from previous usage by checking the handle operation.



**CAUTION: If a staple is jammed, point the gun away from yourself and others before opening the track as the jammed staple may be fired out upon opening.**

- ▶ If there are no jams, turn gun upside down and tilt the gun away from yourself and squeeze track release and pull open staple chamber (Fig 2). For maximum leverage squeeze track release as close to housing as possible.
- ▶ Place staples into chamber with point facing upwards and out of the stapler (Fig. 3).
- ▶ Close the staple chamber and ensure that it has locked into place.
- ▶ To load nails, lean nails against side of chamber with "T" icon and Text "Load Nails This Side" on housing, (which is also the side of the stapler with the staples remaining window). (Fig. 4 & 6).
- ▶ Place nails into chamber with point facing upwards and out of the stapler (Fig. 4).
- ▶ Close the staple chamber and ensure that it has locked into place.

## Using Wire Guide (Fig. 7)

- ▶ To use as a Wire Tacker, slide lever on side of gun forward. This engages the wire guide on the bottom front of the gun near the staple exit. Place the wire guide over any low voltage wire and proceed.

## To Staple or Nail (Fig. 5)

1. Make sure trigger is locked. Plug stapler into wall.
2. Hold stapler firmly against work surface. Unlock trigger.
3. Squeeze trigger, stapler will fire.
4. For added staple driving depth, place palm of free hand on the top of the stapler and apply pressure downward. This will help increase staple driving depth.

## Electrical Connection:

Your PowerShot Pro® electric stapler and brad nail gun operates on 120V, 60Hz, alternating current. The outlet should be rated for at least 15 amps.

## Trigger Operation:

The trigger is located on the bottom of the handle. Each pull of the trigger will result in one staple or brad nail being fired. Do not have finger on trigger when connecting the unit to the power supply.

## To clear a jammed staple or brad nail:

The tool should not jam if used properly, keeping the tool clean and using the correct staples and brad nails. If a jam should occur, unplug the tool and unload any staples and nails in the staple chamber. Check for any jammed staples or nails and remove. Reload gun and close chamber.



**IMPORTANT:**  
**POINT THE GUN AWAY FROM YOURSELF AND OTHERS** at all times and especially when opening the track to clear a jammed staple. As the track is opened, the jammed staple may be shot out unexpectedly.

## Use of Extension cords:

Make sure your extension cord is in good condition. When using an extension cord, be sure to use one heavy enough to carry the current your product will draw. An undersized cord will cause a drop in line voltage resulting in loss of power and overheating. Table 1 shows the correct size to use depending on cord length and nameplate ampere rating. If in doubt, use the next heavier gage. The smaller the gage number the heavier the cord.

**Table 1**

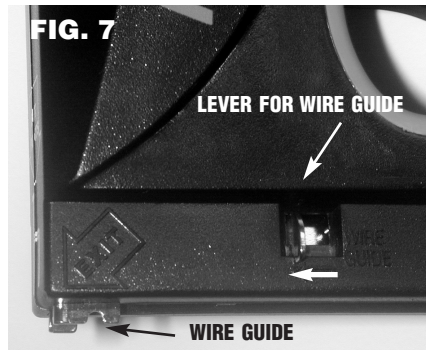
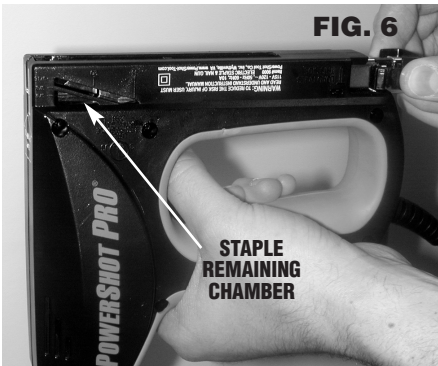
Volts	Length in Feet			
	120V	0-25	26-50	51-100
AMP Rating	AWG Indicated on Cord			
6-10	18	16	14	12
10-12	16	16	14	12

## Storing Your PowerShot® Electric Stapler/Nail Gun

- ▶ When finished using your PowerShot Pro® Electric Stapler/Nail Gun, unload any remaining staples or nails.
- ▶ Store in a dry place, out of the reach of children.

## Maintenance:



**Do Not Lubricate.** The PowerShot Pro® Electric Staple and Nail gun is designed to work effectively without the need of lubrication. To clean the staple and nail gun, use a clean cloth. Do not use solvents as they may damage the plastic housing.





## Staple Selection Guide

For best results the PowerShot Pro® Electric Stapler/Nail Gun has been designed to use a full rack of PowerShot® narrow crown heavy duty 18 gauge .050" width wire staples. It will also accept other .05" narrow crown width heavy duty staples, including Cobra™ and Arrow® T-50® brand staples. Use staples and brad nails up to 9/16 inches in length. (Arrow® T-50® are registered trademarks of Arrow Fastener Company).

	<p><b>COMMON APPLICATIONS FOR STAPLE LENGTH:</b></p>
<p>1/4" (6mm)</p>	<p>Display Signs, Window Shades, Window Screens, Draperies, Shelf Paper, Light Upholstery, Lining, Plastic Film, Decorations.</p>
<p>5/16" (8mm)</p>	<p>Insulation, Upholstery, Weather Stripping, Wall Decorations, Crafts, Covering Cornices, Leatherettes, Webbing, Light Fabrics.</p>
<p>3/8" (10mm)</p>	<p>Insulation, Carpeting, Wire Mesh, Plastic or Canvas Coverings, Roofing Paper, Felt Stripping, Low Voltage Wiring (Telephone, Telecommunications), Weather Stripping.</p>
<p>1/2" (13mm)</p>	<p>Insulation, Carpet Underlayment, Low Voltage Wiring (Telephone/Telecommunications), Porch Screens, Picture Frames, Wire Mesh; Netting, Roofing Paper, Paneling, Holiday Lights.</p>
<p>9/16" (14mm)</p>	<p>Ceiling Tile, Heavy Insulation, Insulation Board, Fencing, Trellises, Roofing, Carpeting, Metal Lath, Cornerite, Heavy Wire Mesh.</p>
	<p><b>COMMON APPLICATIONS BRAD NAILS:</b></p>
<p>9/16" (14mm)</p>	<p>Trim molding, Paneling, Picture Frames, Model Work, Any Finish Nailing Application</p>

### IMPORTANT

To assure product safety and reliability, repairs and maintenance and other adjustments should be performed by qualified PowerShot Tool Co. staff. This tool contains no customer serviceable components.

### HOME USE WARRANTY (1 YEAR)

PowerShot Tool Co. warrants this product for one year against any defects that are due to faulty material or workmanship. Please return the complete unit, transportation prepaid, to seller for free replacement (proof of purchase may be required). This warranty does not apply to accessories.

### 30 DAY MONEY BACK GUARANTEE

If you are not satisfied with your PowerShot Pro® Stapler, return it to the seller within 30 days of purchase (proof of purchase required).

### CUSTOMER ASSISTANCE

If you have any questions concerning the operation or application of this product, please contact:

PowerShot Tool Co. Inc.  
Wytheville, Virginia 24382  
1 (800) 810-4099  
[www.PowerShot-Tool.com](http://www.PowerShot-Tool.com)

# OWNERS REGISTRATION

**Name**

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

First

--	--

Male Female

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Last

**Company**

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Do not complete if for home use

**Address**

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Street

Apt.#

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

City

State

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Zip Code

Country

**Date of Purchase**

--	--	--	--	--	--	--	--

Month

Day

Year

**Main Use for Product**

--	--

Home

Work

**You can also register on-line at [www.powershot-tool.com](http://www.powershot-tool.com)**

# REGLAS GENERALES DE SEGURIDAD

## **¡ADVERTENCIA! Lea y entienda todas las instrucciones.**

El no seguir todas las instrucciones listadas abajo puede ocasionar choque eléctrico, fuego y/o lesiones serias. Cuando se utilizan herramientas eléctricas, las precauciones básicas de seguridad siempre deben ser seguidas para reducir el riesgo de fuego, choque eléctrico y lesiones personales. Lea las siguientes normas de operación segura antes de la utilización.

## **CONSERVE ESTAS INSTRUCCIONES**

### **¡LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD ANTES DE LA UTILIZACIÓN!**

- 1. ÁREA DE TRABAJO:** Mantenga su área de trabajo limpia y bien iluminada. Los bancos de trabajo desordenados y las áreas oscuras invitan accidentes. **No opere herramientas eléctricas en atmósferas explosivas, tales como en la presencia de líquidos, gases o polvos inflamables.** Las herramientas eléctricas generan chispas que pueden encender el polvo o los vapores. **Mantenga retirados a los observadores, niños y visitantes mientras opera una herramienta eléctrica.** Las distracciones le pueden hacer perder el control.
- 2. SEGURIDAD ELÉCTRICA:** Las herramientas con doble aislamiento están equipadas con un enchufe polarizado (una pata es más ancha que la otra). Este enchufe entrará en un tomacorriente polarizado únicamente de una manera. **Invierta el enchufe si éste no entra completamente en el tomacorriente. Si éste aún no encaja, contacte a un electricista calificado para instalar un tomacorriente polarizado. No cambie el enchufe de ninguna manera.** El aislamiento doble elimina la necesidad de un cable de alimentación de tres vías con polo a tierra y de un sistema de suministro de energía con línea a tierra.

**Evite el contacto corporal con superficies que hacen contacto a tierra tales como tuberías, radiadores, hornos y refrigeradores.** Hay un aumento en el riesgo de choque eléctrico si su cuerpo hace contacto a tierra.

**No exponga las herramientas eléctricas a la lluvia o a condiciones húmedas.** El agua que entra a una herramienta eléctrica aumentará el riesgo de choque eléctrico.

**No maltrate el cable. Nunca utilice el cable para cargar las herramientas o hale el enchufe de un tomacorriente. Mantenga el cable alejado del calor, aceite, bordes cortantes o piezas móviles. Reemplace los cables dañados inmediatamente. Los cables averiados aumentan el peligro de choque eléctrico. Cuando opere una herramienta eléctrica en exteriores, utilice un cable de extensión marcado "W-A" ó "W".** Estos cables están clasificados para uso en exteriores y reducen el riesgo de choques eléctricos.

**3. SEGURIDAD PERSONAL:** Permanezca alerta, mire lo que está haciendo y use el sentido común cuando opere una herramienta eléctrica. No utilice la herramienta cuando esté cansado o bajo la influencia de drogas, alcohol o medicinas. Un momento de distracción mientras opera herramientas eléctricas puede resultar en lesiones personales serias.

**Vista apropiadamente. No use ropas o joyas sueltas. Sujete el cabello largo. Mantenga su cabello, ropas y guantes alejados de las partes móviles.** Las ropas sueltas, joyas o cabello largo pueden ser atrapados por las partes móviles.

**Evite los arranques accidentales. Asegúrese de que el interruptor esté en la posición de apagado antes de enchufar.** Cargar herramientas con su dedo sobre el interruptor o enchufarlas cuando el interruptor esté en encendido invita accidentes.

**Retire las llaves de ajuste o los interruptores antes de encender la herramienta.** Una llave de ajuste que se deje pegada a una parte rotatoria de la herramienta puede causar lesiones personales.

**No intente llegar más allá de su alcance.** Siempre mantenga su equilibrio y los pies bien apoyados. Los pies bien apoyados y un balance apropiado le permiten un mejor control de la herramienta en situaciones inesperadas.

**Utilice equipo de seguridad.** Siempre lleve protección para los ojos. Se debe utilizar máscara para el polvo, zapatos de seguridad antideslizantes, casco duro o protección auditiva para las condiciones apropiadas.

#### **4. USO Y CUIDADO DE LA HERRAMIENTA:**

**Utilice prensas u otro método práctico para asegurar y sostener la pieza de trabajo a una plataforma estable.** El sostener el trabajo con la mano o contra su cuerpo es inestable y puede llevar a una pérdida de control.

**No fuerce la herramienta. Utilice la herramienta correcta para su aplicación.** La herramienta correcta hará el trabajo mejor y de manera más segura a la capacidad para la que fue diseñada.

**No utilice la herramienta si el interruptor no la enciende o la apaga.** Cualquier herramienta que no pueda ser controlada con el interruptor es peligrosa y debe ser reparada.

**Desconecte el enchufe del suministro de energía antes de hacer cualquier ajuste, cambiar accesorios o guardar la herramienta.** Estas medidas de seguridad preventiva reducen el riesgo de arrancar accidentalmente la herramienta.

**Almacene las herramientas que no se están utilizando fuera del alcance de los niños y de otras personas que no las saben utilizar.** Las herramientas son peligrosas en manos de usuarios sin capacitación.

#### **4. USO Y CUIDADO DE LA HERRAMIENTA: (continuación)**

**Conserve sus herramientas con cuidado. Mantenga las herramientas de corte afiladas y limpias.** Las herramientas apropiadamente cuidadas, con los bordes cortantes afilados, son menos propensas a bloquearse y son más fáciles de controlar. Revise para asegurar que no haya desalineación o bloqueo de partes móviles, rotura de partes y cualquier otra condición que pueda afectar la operación de las herramientas. Si hay daños, lleve las herramientas a reparar antes de utilizarlas. Muchos accidentes son causados por herramientas que no reciben mantenimiento.

**Utilice únicamente accesorios que sean recomendados por el fabricante para su modelo.** Los accesorios que pueden ser apropiados para una herramienta pueden tornarse peligrosos cuando se utilizan en otra herramienta.

#### **5. SERVICIO:**



**El servicio a las herramientas debe ser realizado únicamente por personal de reparación calificado.** El servicio o mantenimiento realizado por personal no calificado puede resultar en riesgo de lesiones.

**Al reparar o dar mantenimiento a una herramienta, utilice únicamente partes de repuesto idénticas. Siga las instrucciones de la sección de mantenimiento de este manual.** Usar partes no autorizadas o no seguir las instrucciones de mantenimiento puede crear riesgo de choque eléctrico o lesiones.

#### **6. NORMAS DE SEGURIDAD ESPECÍFICAS:**

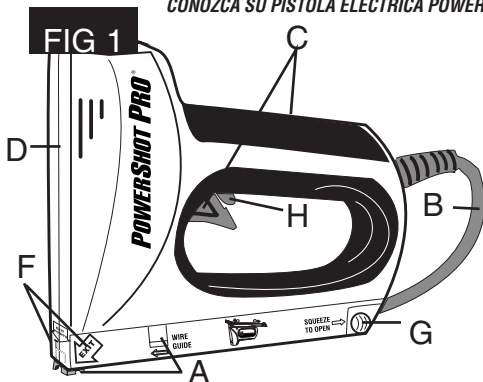
**Sostenga la herramienta por las superficies de agarre aisladas cuando realice una operación donde la herramienta de corte pueda tener contacto con cables ocultos o su propio cable.** El contacto con un cable "vivo" hará que las partes metálicas expuestas de la herramienta se tornen "vivas" y electrocuten al operario.

#### **6. DEFINICIÓN DE SÍMBOLOS USADOS EN LA HERRAMIENTA:**

<b>V</b>	.....	<b>Voltios</b>
<b>A</b>	.....	<b>Amperios</b>
<b>Hz</b>	.....	<b>Hertzios</b>
	.....	<b>Corriente alterna</b>
	.....	<b>Herramientas Clase II</b>

# DESCRIPCIÓN DE FUNCIONAMIENTO Y CARACTERÍSTICAS

CONOZCA SU PISTOLA ELÉCTRICA POWERSHOT PRO® PARA GRAPAS Y CLAVOS (FIG 1)



## Guía de cables incorporada (Fig.1A)

Utilice la guía de cables incorporada para sujetar cables de bajo voltaje tales como cables telefónicos y cables de bocina. Deslice la palanca hacia adelante sobre el costado de la herramienta para revelar el aditamento de cables en la punta de la grapadora.

## Usa clavos sin cabeza de 9/16"

La Pistola Eléctrica PowerShot Pro para grapas/clavos no solamente dispara grapas de corona angosta sino también clavos sin cabeza de 9/16" para cualquier aplicación de clavado en todo tipo de superficies.

## Diseño compacto de peso liviano

El diseño compacto de peso liviano hace más fácil cualquier trabajo y reduce la fatiga del usuario.

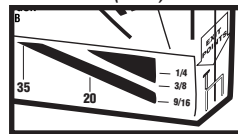
## Cable reforzado de 10 pies (Fig.1B)

Su pistola eléctrica PowerShot Pro para grapas y clavos está equipada con un cable de alimentación de 10 pies, de manera que no requerirá de un cable de extensión para la mayoría de los trabajos. El aislamiento doble del cable elimina la necesidad de un cable de tres alambres con conexión a tierra pero suministra igual protección a la de una herramienta con contacto a tierra. Conecte su grapadora a un tomacorriente de 120-voltios de salida.

## Mango de agarre suave (Fig. 1C)

El mango tiene un contorno de agarre suave moldeado para comodidad del usuario. Sostenga firmemente el mango para el mejor control. El mango y el gatillo están diseñados ergonómicamente para reducir la fatiga del usuario.

FIG 1E



## Punta plana para entrar en esquinas estrechas (Fig. 1D)

Esta grapadora/clavadora se ajustará al ras contra cualquier superficie de esquina gracias a su diseño de cara plana.

## Ventanilla para ver el tamaño y suministro restante de clavos y grapas (Fig. 1E)

Utilice la ventanilla indicadora de grapas restantes, ubicada al lado opuesto de la guía de cables, para saber cuándo es hora de recargar. También puede usar la ventanilla para saber el tamaño de las grapas que están ya cargadas.

## Localizador de salida: (Fig. 1F)

Utilice el Localizador de salida cuando necesite mayor precisión al colocar sus grapas y clavos. Las grapas y clavos saldrán de la pistola directamente detrás de la punta.

## Carga rápida (Fig.1G):

Voltee la pistola hacia arriba y en dirección opuesta de otras personas. Simplemente apriete los botones de halar en la parte posterior de la herramienta y hale hacia atrás. La cámara de grapas se abre en la parte inferior de la herramienta. Deje caer las grapas y clavos con las puntas hacia afuera.

## Cubierta resistente a los golpes

La cubierta resistente a los golpes de la Pistola Eléctrica PowerShot Pro® para Grapas/Clavos proporciona una vida prolongada a la pistola aún bajo condiciones pesadas de manejo.

## Cierre de seguridad para el gatillo (Fig. 1H)

Su grapadora tiene un cierre de seguridad especialmente diseñado que no interfiere con el uso de la herramienta a la vez que se puede operar con una mano. Mientras su mano está en el mango y el dedo en el gatillo, alcance hacia atrás con el dedo índice y presione el cierre hacia adelante para asegurar la herramienta, y hacia atrás para desbloquearla. Mantenga la herramienta asegurada cuando no esté en uso.

## **OPERACIÓN: CÓMO USAR SU GRAPADORA CLAVADORA:**

### **Uso de su Pistola eléctrica PowerShot Pro® para grapas/clavos**

#### **Selección de la grapa adecuada**

Para maximizar su desempeño, su Pistola Eléctrica PowerShot Pro para Grapas/Clavos ha sido diseñada para funcionar con las grapas para trabajo pesados de corona angosta genuinas marca de diversas longitudes desde 1/4 de pulgada (6,35 mm) a 9/16 de pulgada (14,28 mm) y clavos sin cabeza de 9/16 de pulgada (14,28 mm). La Pistola Eléctrica PowerShot Pro® para Grapas/Clavos es también compatible con otras marcas de grapas para trabajo pesado tales como Cobra™ y Arrow® T-50®\*.

#### **Selección del tamaño apropiado de las grapas**

Como regla general, para engrapar en madera, calcule lograr una penetración de las patas de aproximadamente 3/16 de pulgada (4,76 mm).

Para obtener más sugerencias sobre la selección del tamaño apropiado de grapas para trabajos específicos, consulte el cuadro de selección de grapas en la página 17 de este Manual de Instrucciones.

\*Arrow® T-50® son marcas registradas de la Arrow Fastener Company.

### **Carga de grapas y clavos(Fig. 2, 3 y 4)**

- ▶ Desconecte la herramienta y asegure el gatillo.
- ▶ Seleccione la longitud de grapa apropiada.
- ▶ La Pistola Eléctrica PowerShot Pro® está equipada con una Cámara de grapas de carga rápida (Fig. 2).
- ▶ Asegúrese de que no hayan quedado grapas atascadas revisando la operación de la palanca.



**PRECAUCIÓN:** Si hay una grapa atascada, apunte la grapadora alejada de usted y de otros antes de abrir el riel ya que la grapa atascada puede salir disparada al abrirla.

- ▶ Si no hay grapas atascadas, voltee la grapadora con la parte de abajo hacia arriba e inclínela alejada usted, apriete el liberador del riel y hale hasta abrir la cámara de grapas (Fig. 2). Para un mayor apalancamiento apriete el liberador del riel tan cerca del cuerpo de la pistola como le sea posible.
- ▶ Coloque las grapas dentro de la cámara con las puntas hacia arriba y hacia fuera de la grapadora (Fig. 3).
- ▶ Cierre la cámara de grapas y cerciórese de que haya quedado asegurada en su lugar.
- ▶ Para cargar clavos, apoye los clavos contra el costado de la cámara con el icono "T" y el aviso "Load Nails This Side" en la cubierta, (el cual también es el costado de la grapadora con la ventanilla indicadora de grapas restantes). (Fig. 4 y 6).
- ▶ Coloque los clavos dentro de la cámara con la punta hacia arriba y hacia afuera de la grapadora (Fig. 4).
- ▶ Cierre la cámara de grapas y cerciórese de que haya quedado asegurada en su lugar.

### **Uso de la guía de cables (Fig. 7)**

- ▶ Para usar como sujetadora de cables deslice la palanca en el lado de la pistola hacia adelante. Esto activa la guía de cables en la parte inferior y frontal de la pistola cerca de la salida de grapas. Sitúe la guía de cables sobre cualquier cable de bajo voltaje y proceda.

## Para grapar o clavar (Fig. 5)

1. Asegúrese de que el gatillo esté bloqueado. Enchufe la grapadora a la pared.
2. Sostenga la grapadora firmemente contra la superficie de trabajo. Desasegure el gatillo.
3. Apriete el gatillo, la grapa se disparará.
4. Para lograr profundidad adicional de grapado, coloque la palma de la mano libre sobre la parte superior de la grapadora y aplique presión hacia abajo. Esto ayudará a aumentar la profundidad de penetración de la grapa.

## Conexión eléctrica:

Su pistola eléctrica PowerShot Pro para grapas y clavos sin cabeza funciona a 120V, 60Hz, corriente alterna. La salida debe tener capacidad de al menos 15 amperios.

## Operación del gatillo:

El gatillo está en la parte inferior del mango. Cada vez que apriete el gatillo disparará una grapa o un clavo sin cabeza. No tenga el dedo sobre el gatillo cuando conecte la unidad al suministro de energía.

## Para retirar una grapa o un clavo atascado:

La herramienta no se debe atascar si se usa apropiadamente, se conserva limpia y se utilizan las grapas y clavos correctos. Si se llegara a atascar, desconecte la herramienta y descargue las grapas y clavos de la cámara de grapas. Inspeccione para ver si hay grapas o clavos atascados y retírelos. Recargue la pistola y cierre la cámara.



**IMPORTANTE:**  
**APUNTE LA GRAPADORA EN DIRECCION CONTRARIA DE SÍ MISMO Y DE LOS DEMAS** en todo momento y sobre todo cuando abra la grapadora para sacar las grapas atascadas. Cuando abra el carril, las grapas atascadas se pueden disparar inesperadamente.

## Uso de cables de Extensión:

Asegúrese de que su cable de extensión esté en buenas condiciones. Cuando use un cable de extensión, asegúrese de utilizar uno lo suficientemente pesado para soportar el consumo de corriente de su producto. Un cable sin la capacidad adecuada causará una caída del voltaje en línea dando como resultado una pérdida de potencia y sobrecalentamiento. La tabla 1 muestra el cable correcto a utilizar dependiendo de la longitud del cable y el amperaje tasado en la placa de identificación. Si tiene dudas, utilice el cable de mayor calibre siguiente. Mientras más pequeño sea el número del calibre, mayor más pesado será el cable.

**Tabla 1**

Voltios	Longitud en pies			
	0-25	26-50	51-100	101-150
Capacidad en amperios	AWG indicado en el cable			
	6-10	18	16	14
10-12	16	16	14	12

## Almacenamiento de su Pistola eléctrica PowerShot Pro® para grapas/clavos

- ▶ Cuando termine de utilizar su pistola eléctrica PowerShot Pro para grapas/clavos, descargue las grapas o clavos sobrantes.
- ▶ Guárdela siempre en un sitio seco y fuera del alcance de los niños.

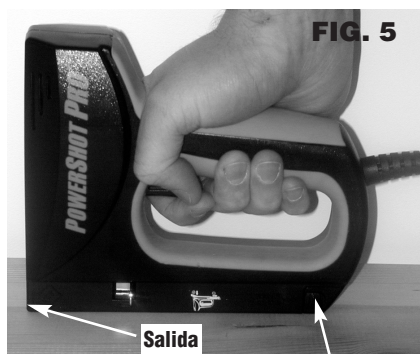
## Mantenimiento:

**No lubrique.** La Pistola eléctrica PowerShot Pro® para grapas y clavos está diseñada para trabajar de manera efectiva sin necesidad de lubricación. Para limpiar la pistola de grapas y clavos, utilice un paño limpio. No utilice solventes ya que ellos pueden dañar la cubierta de plástico.

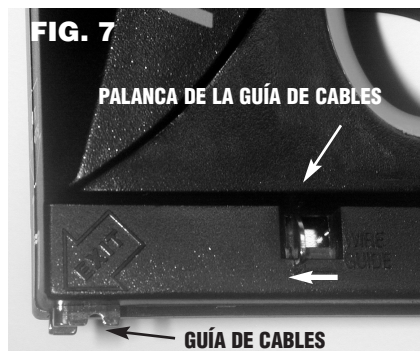




**Inclinar los clavos contra el costado que muestra el icono de los clavos**



**APRIETE AQUÍ PARA ABRIR**



## Guía de selección de grapas

Para mejores resultados, la Pistola Eléctrica PowerShot Pro® para grapas/clavos ha sido diseñada para utilizar una rejilla completa de grapas de alambre de corona angosta para trabajo pesado de calibre 18 y .050 de pulgada de ancho PowerShot®. También aceptará otras grapas de trabajo pesado de corona angosta de .05 de ancho, incluyendo las grapas de marca Cobra™ y Arrow® T-50®. Use grapas y clavos sin cabeza de hasta 9/16 de pulgada de longitud. (Arrow® T-50® son marcas registradas de la Arrow Fastener Co.).

	<b>USOS COMUNES SEGÚN LOS TAMAÑOS DE LAS GRAPAS:</b>
1/4" (6mm)	Letreros, persianas, pantallas de ventanas, cortinas, empapelados, tapicerías ligeras, forros, plásticos, decoraciones.
5/16" (8mm)	Aislamientos, tapicerías, burletes, decoraciones de pared, artesanías, cornisas, cuero sintético, cinchas o mallas, telas livianas.
3/8" (10mm)	Aislamientos, alfombrado, telas metálicas, cubiertas de plástico o lona, empapelados para techos, cubiertas de fieltro, cables de bajo voltaje (teléfono, telecomunicaciones), burletes.
1/2" (13mm)	Aislamientos, reforzamientos de alfombrados, cableados de bajo voltaje (teléfono, telecomunicaciones), paneles de pórticos, marcos de cuadros, telas metálicas, mallas, empapelados para techos, paneles, luces decorativas.
9/16" (14mm)	Azulejos de techos, aislamiento grueso, tablas de aislamiento, cercas, enrejados, techados, alfombras, listones metálicos, refuerzos de ángulos, mallas metálicas gruesas.
	<b>APLICACIONES COMUNES CLAVOS SIN CABEZA:</b>
9/16" (14mm)	Molduras, paneles, marcos de cuadros, maquetas, todo trabajo de acabado con clavos.

### IMPORTANTE:

Para garantizar la seguridad y confiabilidad del producto, las reparaciones, el mantenimiento y otros ajustes deben ser realizados por personal calificado de PowerShot Tool Co. Esta herramienta no tiene componentes que puedan ser reparados por el cliente.

### GARANTÍA PARA USO EN EL HOGAR (1 AÑO)

PowerShot Tool Co. garantiza este producto durante 1 año contra cualquier defecto debido a fallas en materiales o mano de obra. Por favor devuelva la unidad completa al vendedor, con transporte prepagado, para reemplazo sin costo alguno (se puede requerir comprobante de compra). Esta garantía no es válida para los accesorios.

### Garantía de satisfacción por 30 días o le regresamos su dinero

Si usted no está satisfecho con su Grapadora PowerShot®, regresa al vendedor dentro de los 30 días siguientes a la compra (se requiere comprobante de compra).

### ASISTENCIA AL CLIENTE

Si tiene alguna pregunta sobre el funcionamiento o aplicación de este producto, comuníquese con:

PowerShot Tool Co. Inc.  
Wytheville, Virginia 24382  
1 (800) 810-4099  
[www.PowerShot-Tool.com](http://www.PowerShot-Tool.com)

# CONSIGNES DE SÉCURITÉ GÉNÉRALES

**AVERTISSEMENT! Lire et comprendre toutes les instructions.** Le non respect des instructions stipulées ci-dessous peut entraîner des chocs électriques, incendies et/ou blessures graves. Lors de l'utilisation d'outils électriques, des précautions de sécurité élémentaires doivent être respectées afin de réduire le risque d'incendie, choc électrique et blessure. Avant toute utilisation, prendre connaissance des règles suivantes pour garantir la sécurité des travaux.

## CONSERVER CES INSTRUCTIONS

### LIRE TOUTES LES CONSIGNES DE SÉCURITÉ AVANT D'UTILISER L'OUTIL !

- 1. ZONE DE TRAVAIL:** La zone de travail doit toujours être propre et bien éclairée. Les établis encombrés et les zones sombres représentent des risques de blessures. **Ne pas faire fonctionner les outils électriques en présence d'éléments explosifs tels que des liquides inflammables, gaz ou poussière.** Les outils électriques génèrent des étincelles et peuvent enflammer la poussière ou le gaz. **Éloigner les personnes alentour, les enfants et les visiteurs de la zone de travail d'un outil électrique.** Toute distraction peut vous faire perdre contrôle.
- 2. SÉCURITÉ ÉLECTRIQUE:** Les outils à double isolation sont dotés d'une fiche polarisée (une broche est plus large que l'autre). Cette fiche ne peut être utilisée que dans une prise polarisée et ne peut être branchée que d'une seule façon. Si la fiche ne pénètre pas totalement la prise, inverser la fiche. S'il est toujours impossible d'enfoncer la fiche, contacter un électricien qualifié pour installer une prise polarisée. **Ne jamais modifier la fiche.** L'isolation double supprime le besoin d'avoir un cordon d'alimentation à trois fils avec mise à la terre et un système d'alimentation électrique avec mise à la terre.

**Éviter tout contact avec les surfaces mises à la terre, telles que les tuyaux, radiateurs, cuisinières et réfrigérateurs.** Le risque de choc électrique est accru si votre corps est mis à la terre.

**Ne pas exposer les outils électriques à la pluie ou à des conditions humides.** L'eau qui pénètre un outil électrique augmente le risque de choc électrique.

**Prendre soin du cordon. Ne jamais utiliser le cordon pour porter des outils ou tirer dessus pour enlever la fiche d'une prise. Tenir le cordon loin de source de chaleur, d'huile, de coins aigus ou de pièces mobiles. Remplacer immédiatement les cordons endommagés.** Les cordons endommagés augmentent le risque de choc électrique. **Lors de l'utilisation d'un outil électrique à l'extérieur, utiliser une rallonge pour l'extérieur ("W-A" ou "W").** Ces cordons sont fabriqués pour l'extérieur et réduisent le risque de choc électrique.

**3. SÉCURITÉ PERSONNELLE:** Faire preuve de vigilance, se concentrer sur la tâche en cours et réagir intelligemment lors de l'utilisation d'un outil électrique. **Ne pas utiliser l'outil en cas de fatigue ou sous l'influence de drogue, alcool ou médicament.** Un moment d'inattention alors que des outils électriques sont sous tension peut entraîner de graves blessures.

**S'habiller correctement. Ne pas porter de vêtements amples ou des bijoux. Attacher les cheveux longs. Tenir cheveux, vêtements et gants à l'écart des pièces mobiles.** Les vêtements amples, les bijoux ou les cheveux longs peuvent se prendre dans les pièces mobiles.

**Éviter tout démarrage accidentel. Veiller à ce que l'interrupteur soit sur arrêt avant de brancher l'outil.** Déplacer des outils avec un doigt posé sur l'interrupteur ou brancher des outils dont l'interrupteur est sur Marche est une invitation aux accidents.

**Enlever les clés de réglage ou les inverseurs avant de mettre l'outil en marche.** Une clé qui serait restée sur une pièce rotative de l'outil peut entraîner des blessures.

**Ne pas viser trop loin au point de perdre l'équilibre. Se ternir correctement pour garder l'équilibre à tout moment.** Un bon équilibre permet de maintenir un meilleur contrôle de l'outil dans des situations imprévues.

**Travailler avec un équipement de sécurité. Toujours protéger les yeux.** Un masque de poussière, des chaussures de sécurité antidérapantes, un casque de protection ou une protection de l'ouïe doivent être utilisés pour garantir des conditions de travail appropriées.

#### **4. UTILISATION ET ENTRETIEN DE L'OUTIL:**

**Utiliser des pinces ou autre méthode pratique pour stabiliser et supporter la pièce travaillée sur une plate-forme stable.** Le maintien manuel de la pièce ou contre le corps n'est pas une méthode stable et peut entraîner la perte du contrôle.

**Ne jamais forcer l'outil. Utiliser l'outil correspondant bien à votre application.** L'outil approprié fera mieux son travail et de façon plus sûre si les tâches pour lesquelles il est utilisé font partie de ses spécifications.

**Ne pas utiliser d'outil dont l'interrupteur ne met pas en marche ou n'arrête pas l'outil en question.** Tout outil qui ne pourrait pas être contrôlé avec l'interrupteur est dangereux et doit être réparé.

**Débrancher l'outil de sa source d'alimentation avant d'effectuer toutes modifications, de changer d'accessoires ou d'entreposer l'outil.** Ces consignes de sécurité réduisent le risque du démarrage accidentel de l'outil.

**Entreposer les outils à l'arrêt loin de la portée des enfants et de toutes personnes qui ne seraient pas s'en servir.** Les outils sont dangereux dans les mains d'utilisateurs non expérimentés.

#### **4. UTILISATION ET ENTRETIEN DE L'OUTIL: (suite)**

**Entretien des outils avec soin.** Les outils de coupe doivent toujours être aiguisés et propres. Les outils entretenus correctement avec des bords tranchants accrochent moins et sont plus faciles à contrôler.

**Inspecter les pièces en mouvement afin de détecter tout mauvais alignement ou accrochage, pièces brisées ainsi que toute autre condition pouvant affecter le bon fonctionnement des outils.** En cas de dommages, faire réparer les outils avant de s'en servir. La cause de la plupart des accidents est due à des outils mal entretenus.

**N'utiliser que des accessoires recommandés par le fabricant pour votre modèle.** Des accessoires qui seraient compatibles avec un outil peuvent être dangereux s'ils sont utilisés avec un autre.

#### **5. RÉPARATION:**



**Les réparations ne doivent être effectuées que par une personne qualifiée.** Le service ou l'entretien effectué par un personnel non-qualifié pourrait entraîner des blessures.

**Lors de réparation d'un outil, n'utiliser que des pièces de rechange identiques. Respecter les instructions stipulées dans la section relative à l'entretien dans ce guide.** Toute utilisation de pièces non-autorisées ou tout manquement au respect des instructions représente un risque potentiel de choc électrique ou de blessure.

#### **6. CONSIGNES DE SÉCURITÉ SPÉCIFIQUES:**

**Tenir l'outil par les surfaces de préhension isolées lors d'un travail où l'outil de coupe pourrait entrer en contact avec des câbles cachés voire son propre cordon.** Tout contact avec un câble "sous tension" transmet le courant aux pièces métalliques exposées et l'utilisateur subira des chocs électriques.

#### **6. DÉFINITION DES SYMBOLES SITUÉS SUR L'OUTIL:**

<b>V</b>	.....	<b>Volts</b>
<b>A</b>	.....	<b>Ampères</b>
<b>Hz</b>	.....	<b>Hertz</b>
	.....	<b>Courant alternatif</b>
	.....	<b>Outil de catégorie II</b>

# DESCRIPTION FONCTIONNELLES ET CARACTÉRISTIQUES

SE FAMILIARISER AVEC L'AGRAFEUSE-PISTOLET CLOUEUR ÉLECTRIQUE POWERSHOT PRO® (FIG 1)

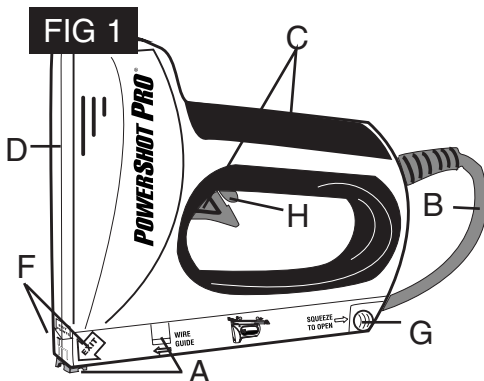
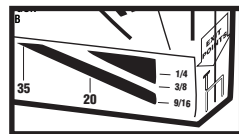


FIG 1E



pour mieux maîtriser l'outil. La poignée et le déclencheur ont été conçus ergonomiquement afin de réduire la fatigue de l'utilisateur.

**L'avant affleurant permet d'atteindre les coins les plus difficiles (Fig. 1D)**

La conception plane de la face de l'agrafeuse/cloueur permet d'affleurer parfaitement les surfaces en coin.

**Indicateur de chargement des agrafes et des clous (Fig.1E)**

Utiliser l'indicateur de chargement des agrafes situé sur le côté opposé du levier du guide de câble afin de déterminer s'il est temps de recharger. Ce même indicateur permet de vérifier la taille des agrafes qui sont chargées.

**Indicateur de sortie (Fig. 1F)**

L'indicateur de sortie permet de placer les agrafes et les clous avec une plus grande précision. Les agrafes et les clous sortiront directement derrière le nez.

**Chargement rapide (Fig.1G)**

Retourner le pistolet et le pointer loin de toute personne. Serrer fermement pour joindre le cric situé à l'arrière de l'outil et tirer vers l'arrière. Le compartiment des agrafes apparaît sur la partie inférieure de l'outil. Faire tomber les agrafes et les clous avec les pointes orientées vers l'extérieur.

**Boîtier résistant aux impacts**

Le boîtier résistant aux impacts de l'agrafeuse-pistolet cloueur électrique PowerShot Pro® prolonge la durée d'utilisation du pistolet même si ce dernier est utilisé dans des conditions difficiles.

**Verrou de sécurité du déclencheur (Fig. 1H)**

Votre agrafeuse est dotée d'un verrou de sécurité spécialement conçu qui ne pose aucune interférence à l'utilisation de l'outil et peut être utilisé d'une seule main. Tandis que votre main est sur la poignée et que le doigt se trouve sur le déclencheur, placer l'index vers l'arrière de façon à pouvoir pousser le verrou vers l'avant et bloquer l'outil (pousser vers l'arrière pour débloquer l'outil). Lorsqu'il n'est pas utilisé, l'outil doit toujours être verrouillé.

## Guide de câble intégré (Fig.1A)

Agrafer les câbles à basse tension tels que câbles du téléphone et de haut-parleur à l'aide du guide de câble intégré. Faire glisser le levier sur le côté de l'outil vers l'avant pour exposer l'accessoire des câbles situé sur le nez de l'agrafeuse.

## Utiliser les clous à tête de diamant de 14,28 mm (9/16 po)

L'agrafeuse-pistolet cloueur électrique PowerShot Pro est non seulement capable de fonctionner avec des agrafes à couronne étroite mais aussi avec les clous à tête de diamant de 14,28 mm (9/16 po) pour tous les types d'application de finition utilisant des clous.

## Format compact de poids léger

Ce format compact de poids léger facilite les travaux et réduit la fatigue de l'utilisateur.

## Cordon d'alimentation renforcé de 2,4 m (10 pieds)

Votre agrafeuse-pistolet cloueur électrique PowerShot Pro est équipée d'un cordon d'alimentation de 2,4 m (10 pieds) ce qui évite de recourir à des rallonges pendant la plupart des travaux. La double isolation du cordon supprime le besoin d'un cordon avec mise à la terre à trois fils tout en fournissant une protection équivalente à un outil avec mise à la terre. Brancher votre agrafeuse dans une prise de 120 V c.a.

## Poignée ergonomique (Fig. 1C)

La poignée est dotée d'une prise souple rendant la manipulation plus agréable. Tenir la poignée fermement

## MODE D'EMPLOI : COMMENT UTILISER VOTRE AGRAFEUSE-PISTOLET CLOUEUR:

### Utilisation de votre agrafeuse-pistolet cloueur électrique PowerShot Pro®

#### Sélection des agrafes:

Pour optimiser la performance, il est recommandé d'utiliser des agrafes PowerShot® à couronne étroite pour gros travaux de diverses longueurs allant de 6,36 mm (1/4 po) à 14,2 mm (9/16 po) et des clous à tête de diamant de 14,2 mm (9/16 po) avec votre agrafeuse-pistolet cloueur électrique PowerShot Pro®. L'agrafeuse-pistolet cloueur PowerShot® peut également employer des agrafes pour gros travaux de marques différentes telles que les Cobra™ et Arrow® T-50®\*.

#### Sélection de la bonne longueur d'agrafe:

En règle générale, lorsque vous travaillez avec le bois, les agrafes doivent pouvoir s'enfoncer sur environ 4,76 mm (3/16 po). Pour de plus amples informations sur la sélection de la longueur d'agrafes appropriées à des applications spécifiques, se reporter au Tableau de sélection des agrafes à la page 25 du Guide d'utilisation.

\*Arrow® et T-50® sont des marques déposées de Arrow Fastener Company.

### Chargement des agrafes et des clou (Fig. 2, 3 et 4)

- ▶ Débrancher l'outil et bloquer le déclencheur.
- ▶ Sélectionner la bonne longueur d'agrafe.
- ▶ L'agrafeuse-pistolet cloueur électrique PowerShot Pro® est munie d'un compartiment de chargement rapide d'agrafes (Fig. 2).
- ▶ Veiller à ce qu'il n'y ait pas d'agrafes coincées de l'utilisation précédente en testant le fonctionnement de la poignée.



**ATTENTION: Si une agrafe est coincée, pointer le pistolet loin de vous-même et de toute autre personne avant d'ouvrir la piste dans la mesure où l'agrafe coincée peut s'éjecter à l'ouverture.**

- ▶ Si aucune agrafe n'est coincée, placer le pistolet à l'envers et l'incliner de l'autre côté de votre personne tout en serrant le déclencheur de la piste et en tirant pour ouvrir le compartiment des agrafes (Fig. 2). Pour faciliter l'opération, rapprocher le déclencheur de la piste le plus près possible du boîtier.
- ▶ Insérer les agrafes dans le compartiment avec les pointes dirigées vers le haut à l'extérieur de l'agrafeuse (Fig. 3).
- ▶ Refermer le compartiment des agrafes et veiller à ce qu'il soit bloqué.
- ▶ Pour charger des clous, les placer contre la paroi du compartiment avec a lettre "T" et le texte "Load Nails This Side (Charger les clous de ce côté)" se trouvant du côté du boîtier, (qui est aussi le côté de l'agrafeuse avec l'indicateur de chargement d'agrafes). (Fig. 4 et 6).
- ▶ Insérer les clous dans le compartiment avec les pointes dirigées vers le haut à l'extérieur de l'agrafeuse (Fig. 4).
- ▶ Refermer le compartiment des agrafes et veiller à ce qu'il soit bloqué.

### Utilisation du guide de câble (Fig. 7)

- ▶ Pour l'utiliser comme cloueur de fil, faire glisser le levier du côté du pistolet vers l'avant. Cette opération enclenche le guide de câble sur la partie inférieure avant du pistolet près de la sortie des agrafes. Placer le guide de fil sur n'importe quel fil à basse tension et procéder..

## **Pour agraffer ou clouer (Fig. 5)**

1. Veiller à ce que le déclencheur soit bloqué. Brancher l'agrafeuse dans le mur.
2. Ternir fermement l'agrafeuse contre la surface de travail. Débloquer le déclencheur.
3. Appuyer sur le déclencheur pour agraffer/clouer.
4. Pour optimiser la profondeur de pénétration des agrafes, placer la paume de la main libre sur la partie supérieure de l'agrafeuse et exercer une pression vers le bas. Cette mesure permet d'augmenter la profondeur de pénétration des agrafes.

## **Connexions électriques**

Votre agrafeuse-pistolet cloueur électrique PowerShot Pro® fonctionne sur du courant alternatif, 120V, 60Hz. La puissance nominale de la prise doit être de 15 Amps minimum.

## **Fonctionnement du déclencheur :**

Le déclencheur est situé sur la partie inférieure de la poignée. Chaque fois que vous tirez sur le déclencheur, une agrafe ou un clou à tête de diamant est enfoncé. Ne pas placer de doigt sur le déclencheur lors du branchement de l'outil.

## **Pour dégager une agrafe ou un clou coincé:**

Dans des conditions normales d'utilisation, l'outil ne devrait pas se coincer. Veiller à la propreté de l'outil et à utiliser des agrafes et des clous à tête de diamant appropriés. Si l'outil est coincé, le débrancher et décharger toutes les agrafes et les clous dans le compartiment des agrafes. Inspecter bien l'outil pour vérifier qu'il n'y a plus d'agrafes ou de clous coincés. Si c'est le cas, les enlever. Recharger le pistolet et fermer le compartiment.



**IMPORTANT: POINTER LE PISTOLET LOIN DE VOUS ET D'AUTRES PERSONNES**

dans tous les cas et plus particulièrement lors de l'ouverture de la piste pour

dégager les agrafes coincées. Lorsque la piste est ouverte, l'agrafe coincée risque de surgir brutalement.

## **Utilisation de rallonges:**

Veiller à ce que votre rallonge soit en bon état. Lors de l'utilisation d'une rallonge, veiller à sélectionner un cordon approprié à la charge nécessaire. Un cordon sous-calibré peut entraîner une chute de la tension suivie d'une perte de courant et d'une surchauffe. Le Tableau 1 indique les dimensions appropriées à utiliser en fonction de la longueur du cordon et de l'intensité nominale sur la plaque d'identification. En cas de doute, utiliser le calibre suivant. La capacité du cordon est inversement proportionnelle au calibre.

**Tableau 1**

Volts	Longueur en pied			
	0-25	26-50	51-100	101-150
Intensité nominale	Calibre AWG sur le cordon			
	6-10	18	16	14
10-12	16	16	14	12

## **Rangement de votre agrafeuse-pistolet cloueur électrique PowerShot Pro®**

- ▶ Avant de ranger votre agrafeuse-pistolet cloueur électrique PowerShot®, vider toutes les agrafes ou tous les clous qui se trouveraient encore dans l'outil.
- ▶ Placer l'outil dans un endroit sec hors de la portée des enfants.

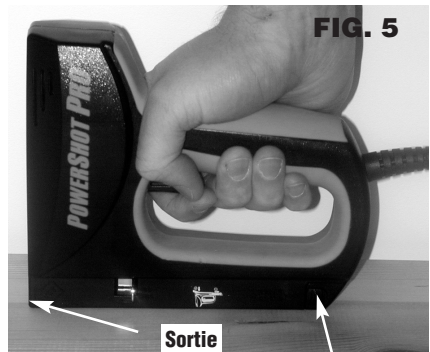
## **Entretien:**

**Ne pas lubrifier.** L'agrafeuse-pistolet cloueur électrique PowerShot Pro® a été fabriquée pour travailler efficacement sans lubrification. Pour nettoyer l'agrafeuse-pistolet cloueur, utiliser un tissu propre. Ne pas utiliser de dissolvants qui risquent d'endommager le boîtier en plastique.

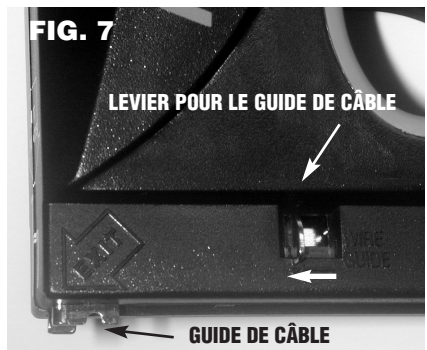




Placer les clous contre le côté qui montre l'icône des clous





APPUYER ICI POUR OUVRI



## Guide de sélection des agrafes

Pour obtenir de meilleurs résultats, l'agrafeuse-pistolet cloueur électrique PowerShot Pro® a été fabriquée pour pouvoir utiliser toute une panoplie d'agrafes PowerShot® à couronne étroite pour gros travaux de calibre 18 et de largeur de 1,27 mm (0,05 po). Elle accepte en outre des agrafes de 1,27 mm (0,05 po) à couronne étroite pour gros travaux de marques différentes y compris Cobra™ et Arrow® T-50®. Utiliser des agrafes et des clous à tête de diamant d'une longueur maximale de 14, 2 mm (9/16 po) maximum. (Arrow® et T-50® sont des marques déposées de Arrow Fastener Company).

	<b>CAPPLICATION COURANTE PAR LONGUEUR D'AGRAFE:</b>
0,05 po (6mm)	Panneaux d'affichage, stores, moustiquaire, rideaux, papier protecteur, capitonnage simple, doublure, film plastique, décorations.
5/16 po (8mm)	Isolation, capitonnage, calfeutrage, décorations murales, bricolage, recouvrement de corniche, simili cuir, alèses, tissus légers.
3/8 po (10mm)	Isolation, moquette, grillage, bâches en plastique ou en toile, carton bitumé pour toiture, garniture de feutre, fils de basse tension (Téléphone, Télécommunications), calfeutrage.
1/2 po (13mm)	Isolation, sous-tapis, fils de basse tension (Téléphone, Télécommunications), moustiquaire, cadres, grillage, carton bitumé pour toiture, contreplaqués, lumières de Noël.
9/16" (14mm)	Carreaux de plafond, isolation haut rendement, panneau isolant, clôture, toitures, moquette, latte métallique, renfort d'angle, grillage de gros calibre.
	<b>APPLICATIONS COURANTES POUR LES CLOUS DE VITRIER:</b>
9/16" (14mm)	Moulure, contreplaqué, cadres, maquette, toute finition utilisant des clous

### IMPORTANT

Pour garantir la sécurité et la fiabilité du produit, les tâches de réparation et d'entretien ainsi que toute modification doivent être effectuées par un technicien de PowerShot Tool Co. Cet outil n'est pas doté de composants pouvant être réparés par l'utilisateur.

### GARANTIE POUR UTILISATION PERSONNELLE (1 AN)

PowerShot Tool Co. garantit ce produit pendant un (1) an contre les vices de matériel et de fabrication. Veuillez retourner l'appareil complet, port prépayé au revendeur afin d'en obtenir l'échange gratuite (une preuve d'achat sera certainement demandée). La présente garantie ne s'applique pas aux accessoires.

### 30 JOURS CONTRE REMBOURSEMENT

Si vous n'êtes pas satisfait de votre agrafeuse PowerShot Pro®, rappez-la au revendeur dans les 30 jours à compter du jour de l'achat. (preuve de l'achat requise).

### SERVICE À LA CLIENTÈLE

Pour toute question relative au fonctionnement ou à l'application de ce produit, veuillez contacter:

PowerShot Tool Co. Inc.  
Wytheville, Virginia 24382  
1 (800) 810-4099  
www.PowerShot-Tool.com



Place card in envelope and mail to:  
Coloque la tarjeta en el sobre y envíelo a:  
Mettez la carte dans l'enveloppe et envoyez à:

**PowerShot Tool Company**  
**365 George James Drive**  
**Wytheville, VA 24382 USA**